



ОРГАНИЗАЦИЯ
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

Distr.
LIMITED

ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



A/C.1/36/L.26/Rev.1
18 November 1981
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

UN LIBRARY

Тридцать шестая сессия
ПЕРВЫЙ КОМИТЕТ
Пункт 51h повестки дня

NOV 20 1981

UN/SA COLLECTION

РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ РЕКОМЕНДАЦИЙ И РЕШЕНИЙ,
ПРИНЯТЫХ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕЕЙ НА ЕЕ ДЕСЯТОЙ
СПЕЦИАЛЬНОЙ СЕССИИ

Алжир, Аргентина, Багамские Острова, Венесуэла, Гана,
Египет, Заир, Индия, Индонезия, Катар, Кипр, Конго, Куба,
Мексика, Нигер, Нигерия, Пакистан, Перу, Румыния,
Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия и Югославия: пересмотренный
проект резолюции

Осуществление рекомендаций и решений десятой
специальной сессии

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев осуществление рекомендаций и решений, принятых на
десятой специальной сессии, первой специальной сессии, посвященной
разоружению,

ссылаясь на свои резолюции S-10/2 от 30 июня 1978 года, 34/83 С
от 11 декабря 1979 года, 35/46 от 3 декабря 1980 года и 35/152 Е
от 12 декабря 1980 года,

вновь подтверждая значение Заключительного документа десятой
специальной сессии Генеральной Ассамблеи, который представляет собой
всеобъемлющую основу для новых действий, направленных на укрепление
международной безопасности, прекращение и обращение вспять гонки
вооружений и достижение всеобщего и полного разоружения под эффек-
тивным международным контролем,

считая настоятельно необходимым достичь подлинного прогресса
на всех переговорах по вопросам разоружения,

будучи убеждена в том, что успех переговоров по разоружению, в котором жизненно заинтересованы все народы мира, будет достигнут путем активного участия государств-членов в таких переговорах, а это будет содействовать сохранению международного мира и безопасности,

вновь подтверждая, что Организации Объединенных Наций играет одну из центральных ролей и несет основную ответственность в области разоружения,

будучи глубоко озабочена продолжающейся гонкой вооружений и, в частности, гонкой ядерных вооружений, которая представляет собой растущую угрозу для международного мира и безопасности,

учитывая растущее осознание государствами и народами опасностей, связанных с продолжением гонки вооружений, особенно гонки ядерных вооружений, и необходимости устранить угрозу возникновения ядерной войны,

обращая внимание на задачи, поставленные в Декларации о провозглашении 80-х годов вторым Десятилетием разоружения I/, которые требуют активизации усилий в Комитете по разоружению и в других соответствующих форумах,

подчеркивая необходимость содействовать развитию, укреплению и активизации международного сотрудничества, направленного на достижение всеобщего и полного разоружения, как это было определено Генеральной Ассамблеей на ее десятой специальной сессии,

с озабоченностью отмечая отсутствие реального прогресса в осуществлении мер, изложенных в Программе действий, содержащейся в Заключительном документе десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи,

учитывая, что запланированная на 1982 год вторая специальная сессия Генеральной Ассамблеи, посвященная разоружению, проведет обзор прогресса, достигнутого в осуществлении рекомендаций и решений первой специальной сессии, посвященной разоружению,

осознавая необходимость содействовать успеху второй специальной сессии путем достижения конкретных результатов в области разоружения, тем самым обеспечивая сохранение и дальнейшее развитие инициативы, которую начала первая специальная сессия,

1. выражает глубокую озабоченность в связи с продолжающейся гонкой вооружений и, в частности, гонкой ядерных вооружений, а также в связи с постоянным ростом военных бюджетов, которые имеют отрицательные последствия и представляют собой растущую угрозу для международного мира и безопасности, а также беспрепятственного развития стран, в частности развивающихся стран;

2. настоятельно призывает все государства, в частности ядерные государства и другие крупные военные державы, немедленно принять меры по укреплению международной безопасности и эффективному приостановлению и обращению вспять гонки вооружений и разоружению;

3. настоятельно призывает эти государства также активизировать свои усилия, с тем чтобы успешно завершить проводимые в настоящее время в Комитете по разоружению и других международных форумах переговоры и перейти к переговорам о заключении эффективных международных соглашений по первоочередным вопросам, определенным первой специальной сессией Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, или возобновить их;

4. рекомендует Комитету по разоружению сконцентрировать свою работу на основных и первоочередных вопросах, стоящих на его повестке дня, в целях достижения ощутимых результатов, с тем чтобы содействовать успеху предстоящей второй специальной сессии Генеральной Ассамблеи, посвященной разоружению, и выполнению задач, изложенных в Декларации о провозглашении 80-х годов вторым Десятилетием разоружения;

5. призывает все государства воздерживаться от любых действий, которые имеют или могут иметь отрицательные последствия для осуществления соответствующих рекомендаций и решений первой специальной сессии, посвященной разоружению;

6. предлагает всем государствам, которые участвуют в переговорах по вопросам разоружения и/или ограничения вооружений за пределами системы Организации Объединенных Наций, постоянно информировать Генеральную Ассамблею и Комитет по разоружению о результатах этих переговоров согласно соответствующим положениям Заключительного документа;

7. призывает также государства, которые участвуют в таких переговорах за пределами системы Организации Объединенных Наций, претворять в жизнь достигнутые на них результаты, с тем чтобы создать благоприятные условия для дальнейшего прогресса;

8. рекомендует Генеральной Ассамблее держать под контролем на своих последующих сессиях осуществление ее рекомендаций и решений по вопросам разоружения.

The first part of the document discusses the importance of maintaining accurate records of all transactions. It emphasizes that every entry, no matter how small, should be recorded to ensure the integrity of the financial statements. This includes not only sales and purchases but also expenses and income.

In the second section, the author provides a detailed breakdown of the accounting cycle. It starts with identifying the accounts affected by each transaction and then moves on to recording the transactions in the journal. The next steps involve posting the journal entries to the ledger and calculating the balances for each account.

The third section focuses on the preparation of the trial balance. This is a crucial step to ensure that the debits equal the credits. If there is a discrepancy, it indicates an error in the recording process that needs to be investigated and corrected.

Finally, the document concludes with a discussion on the importance of regular audits. Audits help to detect any irregularities or fraud and ensure that the financial statements are true and fair. It is recommended that businesses should have an external auditor to provide an independent opinion on their financial health.